



## REPUBLIQUE ET CANTON DE GENEVE

### COMMUNE DE PLAN-LES-OUATES

\* \* \* \* \*

**Dans sa séance ordinaire du mardi 22 avril 2008, le Conseil municipal a voté les délibérations, proposition et motion suivantes :**

#### **Délibération relative à un crédit d'engagement pour la réfection de la toiture du Centre Voirie-Feu-PC – Plan-les-Ouates**

*Par 20 oui (à l'unanimité), il a décidé :*

1. D'accepter de réaliser les travaux de réfection de la toiture du centre Voirie-Feu-PC, en particulier l'étanchéité et l'isolation thermique, sur ce bâtiment construit en 1988, travaux faisant partie d'une autorisation de construire qui devrait être délivrée tout prochainement par le DCTI.
2. D'ouvrir à cet effet au Conseil administratif un crédit d'engagement de Fr. 411'000.-, destiné à financer et à entreprendre les études et les travaux de réfection de la toiture du centre Voirie-Feu-PC, en particulier l'étanchéité et l'isolation thermique, sur ce bâtiment construit à la fin des années 1980.

#### **Délibération relative à un crédit d'engagement pour la réfection du giratoire route de la Galaise-Route de Base – Plan-les-Ouates**

*Par 20 oui (à l'unanimité), il a décidé :*

1. D'accepter de réaliser les travaux de réfection du giratoire sis au carrefour route de la Galaise - route de Base, qui demande des travaux portant sur son état technique.
2. D'ouvrir à cet effet au Conseil administratif un crédit d'engagement de Fr. 167'000.-, destiné à financer et à entreprendre les études et les travaux de réfection du giratoire sis au carrefour route de la Galaise - route de Base, décrits au point 1.

#### **Délibération relative à un crédit d'engagement pour la réfection de la salle communale de Plan-les-Ouates**

*Par 18 oui et 2 non, il a décidé :*

1. D'accepter de réaliser les travaux de réfection de la salle communale, variante D permettant de prévoir des activités pour les sociétés, les écoles, les services de la commune, les familles et le public d'une manière générale, travaux faisant partie d'une autorisation de construire N° APA 28 646 qui a déjà été obtenue et qui doit faire l'objet d'une demande de compléments.
2. D'ouvrir à cet effet au Conseil administratif un crédit d'engagement de Fr. 3'581'000.— comprenant le crédit d'étude de Fr. 281'000.- voté le 15 mai 2007, destiné à financer et à entreprendre les travaux dans le cadre du bâtiment de la salle communale, dont les équipements et divers aspects de construction et de technique méritent d'être restaurés et adaptés.

**Le délai pour demander un référendum contre les délibérations votées expire le 30 mai 2008.**

\* \* \* \* \*

**PROPOSITION**

Le Conseil municipal a voté et accepté la proposition suivante :

**Liste complémentaire des juré-e-s pour les Tribunaux 2009**

***Par 20 oui (à l'unanimité), il a accepté :***

La liste complémentaire de 8 personnes désignées par tirage au sort qui pourraient être appelées en qualité de juré-e-s des Tribunaux en 2009

\* \* \* \* \*

**MOTION**

En outre, le Conseil municipal a voté et refusé la motion suivante :

**Pour une installation durable d'une buvette aux jeux Majoro ;**

***Motion refusée par 12 non, 7 oui et 1 abstention***

\* \* \* \* \*

*Art. 25, al. 5 de la loi sur l'administration des communes - **Seuls des procès-verbaux dûment approuvés peuvent être communiqués au public en application de la loi sur l'information au public et l'accès aux documents du 5 octobre 2001.***

\* \* \* \* \*

*Plan-les-Ouates, le 30 avril 2008*

*Le Président du Conseil municipal*

**Roberto RIGHETTI**